#### See Also:

The UBC School of Library, Archival and Information Studies Student Journal

2015 - Spring

## Digital Aladore: Reading and Creating with Free Software and the Public Domain

Evan Peter Williamson - evanpeterw@gmail.com

**Dual MAS/MLIS** 

**Keywords:** digitization, ebook, OCR, free software, public domain

#### Abstract:

I love reading old books and I love reading on my e-reader. I also love free stuff—cost free and freedom-free, like Free software. Well-known authors in the public domain have many high quality ebook editions freely available from organizations such as Project Gutenberg or commercial vendors such as Feedbooks. But what if you want to read something more obscure?

I was trying to read Henry Newbolt's Aladore, a "forgotten fantasy" novel from 1914. Print editions were digitized by the Internet Archive, but a true ebook version was never created. The digitized books can be read in an online viewer or downloaded as an image-based PDF. Unfortunately, the PDFs are too highly compressed, requiring extensive rendering time in any reader. Internet Archive also provides numerous other formats derived from automated OCR. Unfortunately, the quality is very poor and there has been no attempt to edit the resulting text or format the ebooks. Basically, you have a choice between a low-quality-ridiculously-slow-and-cumbersome PDF or a gibberish-filled-automatically-generated EPUB. This makes for a horrible reading experience!

It was so horrible, I decided to create my own ebook. Thus, Digital Aladore (<a href="https://digitalaladore.wordpress.com">https://digitalaladore.wordpress.com</a>) was launched September 2014—exactly one hundred years after Aladore was first published.

The idea is to use freely available public domain materials (the digitized copies of Aladore) and free software to create a GOOD digital reading edition of the text, and to blog about the entire process along the way. The bigger idea is to demystify the creation of ebooks, empowering readers to be reflective creators. Digital Aladore has a zero dollar budget: public domain content, free software, recycled hardware—all you need is some interest, passion, and perseverance. The blog explores preserving, creating, and sharing through public domain, free software, open formats, and Creative

**2015 - Spring** 

#### See Also: 2015 - Spring

Commons. It reflects about the process of digitization and textual transmission. However, the main focus is a practical hands-on spirit: crack open an EPUB or an old computer, and look inside!

The project provided a great opportunity to explore, learn, and practice a huge variety of things that I only vaguely knew about at the beginning. Attempting to carry out tasks—then encountering issues—then searching for solutions—then articulating the ideas in the blog was a great way to build concrete skills and give body to theoretical concepts. Blogging was also a great experience where I was able to test different ideas about communication and access, while connecting with an interesting mix of other bloggers, some of who became important resources for the project.

Digital Aladore has produced several ebooks, public domain images, text visualization demonstrations, and detailed documentation for an ebook creation workflow using numerous software applications. The poster outlines the main ebook creation process and how it relates to the public domain, free software, and Creative Commons.

#### Copyright:

All authors in see also retain full copyright of their material.

All content in See Also is published under an Attribution-NonCommercial-

NoDerivatives 4.0 license.

# The series of th

Creating and Reading with Full Sulle ks where he ought not, and wentieth time; and another he ought not, and this was ne; and another had beaten to thim, and this was for the so that Sir Ywain was weary

So that Sir Ywain was weary Henry Newbolt's *Aladore* is an obscure fantasy novel from 1914. It was digitized by Internet Archive, but a true ebook version was never created. So you have a choice: do you want to read the low-qualityridiculously-slow-and-cumbersome PDF or the gibberishfilled-automatically-generated EPUB?

I started the Digital Aladore project to create a DYI alternative, a high quality ebook edition on zero budget to be freely distributed. To share what I learned about the process, I blog about all the details—because I want you to go out and make some ebooks for me to read!



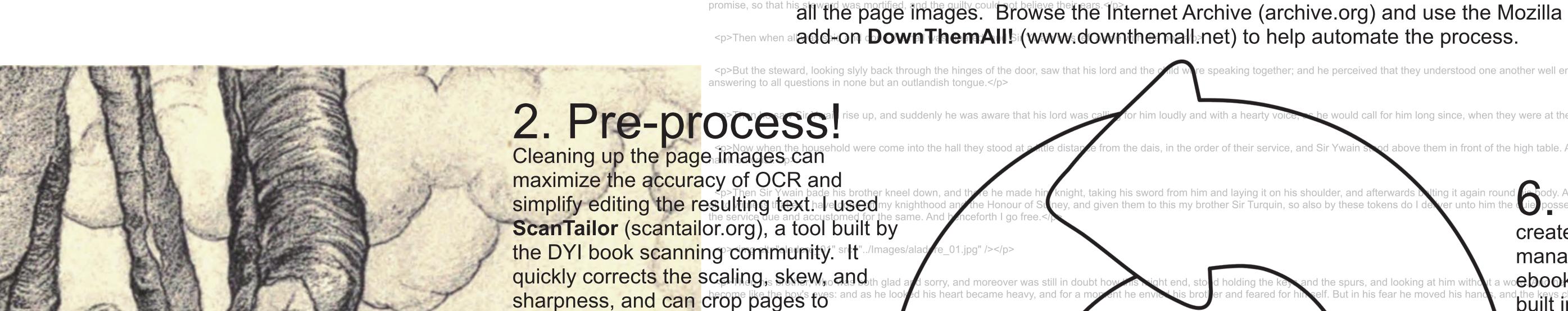


### What is Free Software?

"... software that respects users' freedom and community. Roughly, it means that the users have the freedom to run, copy, distribute, study, change and improve the software."

(https://www.gnu.org/philosophy/free-sw.html)

All the applications used in Digital Aladore are Free software, both cost-free and free as in "free speech" and liberty. This means the source code is distributed and licensed so that anyone can use, modify, and share it. Based on a philosophy of transparency and collaboration, free software allows everyone to build on each other's work and put control in the hands of the user litewas vital for this project to find tools that fully empower people to create and share.



m g e po ha neig ous, bi

Public Domain Book +-CC-by-sa-Blog content

So Sir Ywain hzt him set ly the table at his own side and now and aguiruas he judged those wrong-doers, he cast a look upon the child. And always the child looked back at him and smiled as though that which was wearnes to be provided into a popular passed. Sir Ywain felt his mind slacken more and more, and whenever the life of his people stemed like a right and, duty and end complete wer be left like and like a right and, duty and end complete wer be left like and like a right and, duty and end complete wer be left like and like a right and, duty and end complete wer be left like and like a right and, duty and end complete wer be left like.

+ FOSS applications

+ Open formats = Public Domain eBook

e die possession of my case and odds and the mid some from his own feet, and said aloud: I call you be die possession of my case and odds and bearing along the free helpoloiks for ever, by create your own, and read! If you need a great ebook management application, check out Calibre (calibreebook.com).: htthas a reader, format converter, and editor built in: a powerful tool to explore your ebooks inside and out! Get the draft Aladore EPUB at: wed as https://archive.org/details/AladoreNewbolt



3. OCR! Optical Character Recognition lets your computer read, converting the page image into machinereadable text. I used the Tesseract OCR engine (code.google.com/p/tesseract-ocr), an open source tool supported by Google. It can be used via command line, or with numerous GUI applications. I used YAGF (sourceforge.net/projects/yagf-ocr) and generated an HTML transcript from the page images.

eliminate the header and footer

DISTIDUTE: The final ebook and texts are freely released on Internet Archive in a variety of formats for use and re-use. To make sure the practical know-how is also distributed, the Digital Aladore blog documents every detail of the process, sharing the experiences, tools, and workflows: a Close the loop by sharing alike!

he. He awoke the sur was westering attuite locked again upon he village and saw the threshold was the surface of the surface was like the large by an old man, and the lines upon it were countly

many small errors and gibberish characters. A lot of editing is required

to create a Good reading text. I used a number of tools to help

simplify the process, from the handy BlueFish text editor

(bluefish.openoffice.nl) to the scholarly collation tool Juxta

(www.juxtasoftware.org): Once the text is ready, I create an ebook

using the full featured EPUB editor Sigil (github.com/user-none/Sigil).

he save is variable to the eter it is trivial in the later is the save is a save of the eter is trivial in the later is trivial in the eter is trivial in the et

? And as he spoke Ywain exampeterw@gmail.com, the School (

Creative Commons, http://creativecommons.org/about/downloads

Illustration from: Aladore, by Henry Newbolt, illustrated by the Alice

Free Software, https://www.fsf.org/resources/badges#fsfs

Hylton (New York: E.P. Dutton & Company, 1915), p.4. Poster created using: Scribus, free desktop publishing,

https://digitalaladore.wordpress.com

Then Ywain looked no more into the boy's eyes but upon the group being the creation of ebooks, empowering readers to be reflective creators.

Public domain content, Free software, Recycled hardware:

all you need is some interest, passion, and perseverance! as one that hears a voice through the mist: but the words were in an unknown tongue. And he peered down, and stooped, and where the boy had been there was but the long grass and the thistles: and when he ro SCHOOL OF LIBRARY, ARCHIVAL & INFORMATION STUDIES

</html>

http://sourceforge.net/projects/scribus